

Priplate na cili god 3 for. 50 nov. na pol god 1 for. 50 nov. na četvrt. 75 nov.
Za Srbiju 30, 15, 7/3 grša. Izlazi svake Nedjelje jedanput.



Pisana svakoverstna predmeta molimo na uredničtvu uputiti.
Nepuštena neprimamno

God. II. U Kalači

U Četvrtak 27. Srpnja 1871.

Broj 30.

Zašto naši učitelji gorko zasluženu plaću uredno nedobivaju?

Kad žalosne tužbe učiteljske slušamo, mislili bi, da su ovo mistne okolovine, kojih izvor u občini, jer u učitelju leži: al nije tako, ovog zla uzrok dublje stane. Pokušajmo ga pronaći i na vidilo izneti, da mu svaki čovik slobodno u oči pogleda.

Nashi učitelji svoje plaće obično od občina dobivaju, prije su od para novecom, i ranom plaćani, i redovno sami kupili: a sad ponajviše dobivali bi iz občinske blagajne novce, a sa seonskog tavana ili hambara ranu. I onda i sad je tužba i to temeljita, da učitelji prvo nedobivaju u ugovorenoj svoti na ono vrime koje je odlučeno, već po forinte im dile, i to toliko puti umorani su moliti, ili inadit se s blagajnikom ili knezom, dok do svojeg rodjenog truda doprти mogu.

To je već dakle narav naših pojedinih ljudi, zlo vikorno, bolest, i ako pojedinih dakle i cilih občina, da nemiluju plaćat, i ono što je zasluženo izdavat. Kako bi lipo bilo da se u svakom slučaju, al tamo di izdačak nije pripisan, tako zausteže. Al nije sad, Bože čuvaj sad je sve drugče. Kad god u staro vrime tako se esapilo, otušli smo u Segedin 100 forinti, povratili smo se natrag 100 forinti, i stigli smo kući 100 forinti: dakle taj put stao nas je 300 forinti. Znamo, di je na jednu užinu di su viceišpana koji je jedan poso obavio dočekali samo na jaja 70 forinti uesapljeno.

No to su stare stvari, s tim nećemo da naše sadaće občine okrivljivamo — samo primećemo da je ridko cuti da se subaša, svinjar, čikoš, govedar tuži da svoje nedobije jer ovaj na vrata stane pa donle živinu ne pušta a onaj litinu neizda dok se njegovo nepoloži. Ne bi l' dobro bilo učitelju na vrata stati pa dicu neizpušati o kraju godine dok matere nebi došle i izplatile? Bože čuvaj, onda bi istom učitelj praznom šakom ostao: o koncu lita jedva je kojeg dečaka ulovit, da se kod svete mise služba vrši! Danas sutra tribače crkvam i za to plaćat. A nebi l' nikoje matere kazale neka ih drži kad neće da pušta? Neće li to još toliko pokazat, da se mi za naše živine boljma staramo, nego za našu dicu?

Bog bi dao da nije istina, al dosta je slučaja, da se živila čisti, još i pere, kad siroto dite od gada zakrlja, i nije malo koji misle taj konjušar zaslužio je krvavo svoje, koliko je noćiu bez sna proveo i naše dobro sačuvao.

Ravna je istina da mnogi poljodilci misle da je samo njev poso rad, a svašta drugo da je titranje. A da takog jednog poljodilca samo na dva sata metnemo u škulu da dicu uči tako bi uteko da ga više ni blizu škole ne bi doveo. Koliko ih triba moliti, samo da se koji na jedan sat osudi na izpit doći. Ovaci ljudi kad od obče blagajne i od hambare ključe dobiju, daju se moliti, da tkome otvore i ono što je zaslužio izlože. Al neka je učitelj kakog derančića se dodio, koga je brižljivati i po pet puti na dan izšibala, dojde kano ris, i negledajući na dostojanstvo učitelja izgrdi, izruzi ga

kano svinjara. No to hvala Bogu nije redovno, to su iznimci, kojima se staje na put po sadanjih zakoni, po kojima su školski odbornici sirotih učitelja zvanični zakrilnici.

Na drugom mjestu dakle leži ukorenjen uzrok, što učitelji plaću svoju nedobivaju. Odnikojeg vrimena zapt i steg je u svakom razredu ljudstva popuštan; zašto to neću sad da izstraživam, nu kada je stega u obitelji popuštala, ko bi nju hotio u obćini uztrožiti? zato nerado ima tko sudi, kneza, poglavara stroga, uredna, ta taki bi red i steg u svu obćinu uvesti htio, pa bi mnogi svoje nečiste neuredne običaje prikiniti morali.

Obćeno se dakle sad pripovida da obćine samo take poglavare miluju i biraju, koji na zakone i naredbe nehaju. A kad druge stvari nisu u jednoj obćini u strogom redu držane, tko bi mogao čekati, da će se obći novac u blagajni zaustaviti, ta taj je ko živac da dok se makneš u mah će oteći, najskole sad kad uz ove mnogovrstne dužnosti pisarske sad ovo sad ono obćini nametnu vršiti, za što triba platiti ako u proračunu i nije izmetnuto bilo. Blagajnika nepitaju, tribal posli vamo ili tamo, sad ovde triba, plati, veli, knez, i kad učitelj dođe odprave ga s tim: čekaj! Tako isto prodje i rana, jel neima nikaka reda, još i to se gdi i gdi zanemari da se od ljudi ono malo rane što bi ljudi u jesen radostno dali, neizkupi, jel ih niko nesića da donesu, pa tako siroma učitelj ni kruh nedobije.

Naravno mi u obćinske poslove nikaka upliva nemamo, zato ištom pitamo, nebi li bolje bilo, da se kako to u 1868. god. zakonu stoji, za školske poslove i potribe odlični blagajnik odbere, i on sve to pod svoju ruku uzme što se učitelja u rani i novcu tiče, pa da ovaj od vrimena do vrimena učiteljem izdaje, i obćini račun polaže? Jel pravo ima onaj plemeniti učitelj koji jednom reče: tko bi imo volju gladan dicu poučavati, dicu takih roditelja — koji učitelju ne samo dotičnu čest već još i zasluzenu plaću odvuku.

SVE ŠKOLSKE KNJIGE, DAKLE I VERONAUKE (katekizam) i ma strogo po književnih pravilah pisan biti u šokacko bunjevačkoj školi.

(Produženje.)

Ja nemogu vjerovati, da bi naši pravi šok. bunjevački od razbora učenjaci želili naš mili i mladi naraštaj razkrstiti od napredne pravilno razvijajuće književnosti. Dakako da mnogi, osobito u našoj književnosti nevještaci vele: da nam prosti narod neizvježban u novoj književnoj formi, ne da nebi razumio, nego nerado čita, t. j. neobično mu je. Nu dočim svi narodi znatno u razvoju jezika napreduju, hoćemo li samo mi šokci i bunjevcii ne-pomično ostati pri staromu truležu? il što je još crnije: hoćemo li baš mi naš zaostavši narod, koj je baš sbog krivice naših otacah i nas, sram nas bilo! na toliko zaušten, pak još ikavštinom turati ga natrag i pričiti mu pristup k izvoru književnosti i duševna života? Sačuvaj nas Bože! Jer bi zaslužili, da nas sav slavljanski svjet

popljuje a tudjinstvo pogazi kanoti jedan bez života i pokreta mrtvi trulež!

Nami je celi svjet otvoren kanoti otvorana škola, gdje nas u oči svaki pokret, životni odnošaji, umni i moralni napredci ozbiljno opominju, da se razvijajući ustojno i organično imamo odlučno pohrlići k iztaknutoj svrhi 19. vjeka i odgovarati zahtjevu naprednoga duha.

Nami je dakle na polju znanosti položiti ruke na ručice književna pluga, te stupati napred označenim pravcem.

Nami je svim s poštenjem skopčana životna zadaća obrazovanost naroda nam! po kojoj samo možemo obezbijediti budućnost našega naroda, i izvojevati mu položaj na kojim se osniva blagostanje i osiguranje umnoga i materialnoga napredka. Uslēd ove istine mi nešaljemo našu detcu u školu da tamо samo mehanički nauče (pa još valjda mrtvom ikavštinom) jedinu školsku knjigu, nješto nepraktično piskarati i računati; nego budući je škola vježbanica knjige i života, treba da se djetca u njoj u duševnim moći za život svestrano izvežbaju pripravom za dělotvorni i ustavni život; da se potlam i izvan škole po čitanju strukovnih knjigah mogu svojimi mudrinam i znanostmi pomoći.

Ako dakle zbilja nosimo pri srcu narodno dobro i njegov duševni pokret; ako reko želimo označenu srčanost svrhu postignuti: a mi voljno i ozbiljno prigrlimo shodna sredstva, kojimi se samo može postići, a to je obća književnost!

Dakle kako školske knjige tako i „Katekizam“ ima se pisati sve u suglasju pravilna knjiž. jezika. U školi se mora učiti sve pravilno, dakle i „Katekizam.“

Indi ne ikavštinom „i“, jer je to napravilno; nego „ie je.“ Nu ako je to velik priskok te mnogim to kod nas još neide u slast, a mi još zasad držmo se sredine i uzimo „č,“ koj je i dosad kod nas u školskih knjigah bio primljen, a mlađi naraštaj sasvim se š njim upoznao i sljubio; a drugo će nam na dalje budućnost pokazati, na koliko našim zaostavšim narodom možemo uzletiti i dovinuti se višjega stupnja učevne Slovnice.

(Slidi) Bunjevac.

KUĆNI POSLOVI.

D O P I S I.

Nemeš-Militić 15. Srpnj. Obćina Lemeška je na telečkanski brigovi od jugo-zapada nastanjena sa žitelji Bunjevcii i Magjari. Prija 1848. godine koje Lemešane uza se imao, taj je u Bačkoj županiji varmegjašom postao. Dika im je, što svoje volumni nisu za novce prodavali; istina da se ovde mnogo vina popilo, ipak nitko nije mogao kazati, da bi ih čašom u svoje čete usnovati mogao. Rodstvo i ugled, koji je iz bogatstve, umnosti, i poštenja izrastao, mnogo je kod Lemesana važio.

Mina koja je po 1848. godini nastala, velik je na ovdasnjie stanovnike upliv imala, budući da nisu pripravljeni bili ni duhovno ni materijalno, da one velike daće nose — koje se po ustroju nimačkom i na Lemešane nametnule. Teško je bilo poveljsko iznimno stanje zaboraviti, i vrat novom obćem teretu podvrgnuti.

Trudan rad nemože se tako lakko ukućiti, kako bi ga po novom redu porodjene želile potriboće. Zbog toga su nikoje i bunjevačke i magjarske ovdasnjie familie ovde poronule u čemu najveća krivnja spada na one bivše učene ljude koji su svakojaka sridstva upotribovali da

lemeške glasove sebi osiguraju — al se za napratak i razvoj duhovni i materialni ovdašnjih obiteli vrlo malo ili baš nimalo starali. Za oto premda su ovdašnji otci pogonu pokušavali svoje sinove izučiti, i te na svećenstvo i svitovno zvanje pripraviti al poklem u onima koji bi tribovalo da su primerom svitlili, podpore nisu nalažili, razmireno malo se njih do zvaničnog stajališta uzpele; već su više njih lik obraženosti samo zato uzeli, da bez truda i rada ono potroše što su im otci stekli, što nije najmanjim povodom služilo, da su nikoji i od onih poljodilstvo zanemarali, koji bi svojim položajom na to baš prinudjeni bili.

A poklem onaj duh koji je sve do danas s učenim okrugom vladao, virsku božanstvenost izpod svojeg dostojanstva smatrao, ni ovde sasvim nije jalov ostao, to je naravno, da se i u nikoja lemeška srca uselio. Ipak ko lemešane u crkvi gleda mora priznati: da je njihovo vladanje plemenito — i oni koji su prisutni, vrše poštovanost po duhu kršćanskem; samo što je kod mnogih Bunjevaca i Magjara onaj duh zamukao — koji je u crkvi prošasto doba tako plemenitim glasom Boga proslavlja.

Al bilo kako mu draga, ja s moje strane tako sam uviren: da gdi se um pristolju božjem izkreno uzdiže, i gdi srce kršćansko od božje ljubavi kipi, tamo se mora jezik na krilih nabožne pisme razvijati. Ja bi dakle već i onda moro virovati, da je kod Lemešanah duh nabožnosti oslabio, ako to nebi istina bila, što nikoji kane na njih potvoriti da ih više tobože izostaju sasvim iz crkve i da dica baš veoma ne taru prag škule, što bi veoma žalostno bilo, jeli to bi toliko bilo, ko vrata obraženosti prid sobom zatvoriti, i prid dođući narašćaj mrak neznanosti i tvarne i duševne prostirati, pak napriderku i razvoju put pričiti.

Al ako bi se ovo sve na Lemešane samo i potvrdalo, to mal ako neće živa istina biti, da se je duh hlepnosti za skupocinjem kod njih podigao. To je značaj obraženosti, ako se pučki ukus u jilu i odilu oplemenjiva, i k tomu netriba da je haljina skupa, dosta ako je ukusno i krojena, ta lemeški momci i divojke imadu već i od natravli struk i oblik, zašto dakle da ovaj maljaju, i tako ga naruže, i čemu da na svoju tvarnu štetu skupo plaćaju odiću? Istina da ovdašnje divojke imadu lipe ruke, koju je im su od sniga bilje, al da budu pohvaljene baš na to nije potribno, da se i ona doljnja odića tako izsije, i veze ko košulja, budući da ona samo onda u oči upada, kada se pere. I već ako se uzglavnice, navlake sjedne strane i navezu da je nevesti kao radiljici veća dika, ako mati nije tavan i smočnicu praznila da skupi rukotvor i plati, neuvidja se uzrok, zašto da se navlaka s obadva kraja veze, i tako silan budi rad, budi novac troši, kad je i tako ridko nadje tko sričan, da na takve uzglavnice glavom klone. Koliko bi koristnii taj rad po domaće bio: da takva divojka barem polutinu vrimena u tom potrošena na njivi i vršalu obavi, ako je pak plaćen bio, da je novac u prečiu uvršćen, pa da je koje jutro zemlje za taj zakupljeno.

Mislim da se mladež lemeška neće za uvidjenu baci, ako je pohvalim da je lipa al i skupa ukusa, i ako rodoljubsku želju izjavim da nauke pomnivo slušaju, u kojima mislim, da ih na izkrenu pobožnost na neumorni rad, i na smotrenu štedljivost navadaju. A ta milost božja sigurno će oblit mladjana srca, ako starci i starke u poslene dneve neće se samo izprid kuće tamo amo

privijat, već za svoju strogu dužnost smatrati, da barem oni, koji nisu nogama klonuli, i u poslene dneve u crkvu dolazili, i svetoj misi prisustovali budu. Job je svakog jutro žrtvu prikazivao za svoje sinove i kćeri, dočim su se ovi svitom zabavljali: i mi starii neka svaki dan sa svećenikom bezkrvno najseće posvetiliše vrhovnom prikazujemo, dok naši mlađi radom se trude, da se tako kruh i odilo nabavi i blagoslovi.

Žao mi je što je više njih Lemešanah veći dio sive jednog truda ovogodišnjeg izgubilo — jeli pramen krupnog leda jednim dilom njihovog atara je naišao, i nadu im u zemlju utukao.

Stari Rodoljub.

Čonoplja 18. Srpnja. Gornja Bačka ima krasan položaj na jednoj ravnoj visini, koja je s počtanske strane ograničena hildskih a s poldnevja telečkanskih brigovi. Na ovih leži selo Čonoplja, u kom stanuju Bunjevci s Magjari i Nimci u jednakom broju podljeni. Srećna občina, jeli posiduje atar u svem prostoru plodan, koji se stranom pruža po ravnoj visini, a stranom razkriljiva po rodnoj nizini. Tamo i ovde selo obkoljava pašnjak, na kom se svake vrsti stoka izdovoljava. Istina da se ovde pastiri ne razveseljavaju pismom letućih ptica, budući da ove nenalaze drveta na kojima bi gnijzda svoja zavijale, i u hladu opočivale; ipak ovih glas naknadnjivaju neizbrojeni čoporovi gusaka, koji se iz daleka bilo labudovi, umnožavajući radost brižljivih matera koje pripravljaju mehani krevet čekanim zetovma neznajući, da će ovaj više njih tvrdom cigljom mračne tamnice zaminiti, i njihove supruge u tamnoj žalosti ostaviti.

Ono moje srce koje veselo podskakuće, kad je razumilo, da je naše bunjevačko slavno pleme u kojoj občini od starina nastanjeno, veoma se ražalostilo — kad je čulo, da su ovdašnji Bunjevci obilženi kano ljudi koji su granice čudorednosti pristupili. Zalostno je kada se jedna občina o razuzdanosti vladanja oglasi.

O tom ne dvojim, da je veća strana Bunjevacu i dostoјna one hvale koju je Bunjevac mirno vladanje ovom plemenu u drugima steklo; al žali bože nikoje občine tako su nesriće, da sbog nemarnosti roditeljah, ili sbog zvaničnih pogrišakah duhovnih i svitovnih starešinah, jedna četa mladićah s odiviačenim srcem, i zamraćenim umom odraste: i ova razuzdana četa vinom razgrijana počinjava svakojaka zla dila, pak za kratka vremena sve bunjevačko pleme u zao glas donese.

Ista sudbina je Bunjevce čonopljanske stigla, kojih sad moraju nositi ruglo da su bisni kavgažie i zlatvorni tati; al kako nebi, kad se mnoge kradnje u okolišu vrše ne do čonopljanah dovijaju i ridko se sgadja: da se o svetkovinah kada mladež više mijane, nego nauke po hadja, bisna kavga nezametne, bricama kano grablježivi zviri jedan drugog napadaju, i više puta smrtne rane zadaju. Nikidan dva se od strica brata zaratili i s noževi jedan drugog izboli. Rugota po Bunjevce, i grozota po roditelje. Nije dosta što moraju svoje sinove pod vojničko oruže slati, gdi će se mnogi od njih usmrtiti, i za prosiakе raniti, već moraju svake nedilje štrepti, da će im valjada sina iz društva mladjana, krvljom obilivena kući doneti, dakle u nedilju, kada bi tribalo Boga slaviti kada bi valjalo da se mladež posli proslavlja božjeg mirno veseli, i na koji čas velike brige roditelja s čela odtira, bisnilom svojim još veće im zadaje.

Ako se Čonopljani neosviste, i nauku evangjeos-

Kom nepovrate, pak usmrćeni zapt u mlađeži neuskrise, skoro će dostignit one obćine žalostni glas, priko koje pošten čovik nije se usudio s koli prići, jer se pogibelji izvrgao da će se dica grudvam i kamenjem na njega bacati, a odrasli i batinom vučiti. Razuzdani mladići, koji su taki vitezovi u srid mirna sola neka idju u vojnike i neka se u ratu pokažu da su junaci. To je zvirsko bisnoća, kad jednog više njih napadnu, ili zasidom jedan drugog prisile; to je divijačina i surovost pogana a ne junačtv, takvi bi zasluzili, da ih na galie metnu i u one morske otoke odnesu, gdi se imadu ne s ljudma, već sa zviradima družiti.

Dok se ovakva razuzdanost neuzapti, donle nije fajde čekati, da Čonopljani uvide, da bi po njih koristne bilo — poput drugih obćinah s bivšim spajilukom se o pašnjaku sporazumljeno urediti, nego se u proces upustati, koji će sigurno njihovim troškom žep prokatora, odvitnika napuniti, a njima mesto 8—10 jutara od pašnjaka 4—6 dilo doneti. Jel ako bi mudriji o tom i osviđeni bili nesmiju svoje razborito mnjenje razprostraniti, jel ih razuzdani svojom bisnoćom u nepristanom strahu zadržavaju.

Čonoplani, punite sobom i sa svojom dicom crkvu i škulu! otvorite um i srce nauku koji se tamo podiljiva, pak će te vidić, da će sunce mira i ljubavi vrhu vaše obćine ogranići, što ako neuzčinili budete, vaša će obćina i u buduće obstojeti al će se mesto Bunjevacah i Magjara izprazniti, jel kako brižljivi poljodilac korenji trnje i palamudu iz svoje njive, tako Bog ono pleme koje se od njeg odtudji i zlu pridruži, dozvoli, da ga ono isto zlo koje diluje lagano izcidi da mu usahne životni tok u tilu, i izčezne duh koji mudrošću razsvitljiva pamet, i ljubavom nadahnjiva srce, pak izamre pleme.

Stari Kodoljub.

R A Z N E V I S T I .

— Ni mački listovi, a osobito berlinski bave se o potpunom ujedinjenju velike Nimačke. Pišu, da su južno nimački vojnici spojeni sa svojim siveronimačkim drugovima toli čvrstom duševnom svezom, da ih neće nikakva sila prinukati, da se spoje s kojim god nepriateljem Nimačke. Još i to se progovara, da je bavarski kralj pripravan odreći se nikih ustanova u versaljskom ugovoru, kojima se Bavarskoj osigurava u nimačkoj državi niko iznimno stanje, pa da namirava skolopiti sa carem vojni ugovor, kakav obстоji već izmedju Pruske i Saske. Sva je prilika, da su se pruski kraljević i bavarski kralj ovih dana u Monakovu prigodom svečanoga ulaza nimačkih četa u tom sprorazumili. Ako se ova vist obistini, to bi Nimačka bila već pod upravom Pruske u vojničkom pogledu sasvim ujedinjena. — Drugi nimački listovi opet se jako opiru popovštini. Kažu, da je težnja popovštine upravljenja proti narodnom ujedinjenju Nimačke.

— Tijer u francuskom zakonodavnom tilu je svečano izrazio, da on papi ono pismo što su javni listovi njemu pripisivali nije pisao.

— 19-og Srpnja završile su delegacije svoje zasidanje.

— Konferencija radi priključenja austro-ugarskih željeznica sa srpsko-turskim sastala se je u Beču 17-og o. m. i dovršila je svoje rasprave 19-og. Kod

toga dogovaranja radilo se ponajprija o tom, da se osiguranjem priključka bosanske pruge uz austro-ugarske pruge kod Novoga ujedno zajamči i dogradjenje srpske grane ove velike medju narodne trgovacke željeznice.

— Poljaci, koji se u Parizu zadržavaju, upravili su jedan spomenopis na francusko zakonodavno tilo, u kojim očitovaju, da ako je i mnogo bilo Poljaka, koji su u pariškom ustanku učesvovali, oni su ipak zasluzili poštivanje francuskog naroda. Jadni poljski narod nikako neće da izgubi poštivanje francuskog naroda, u komu se još jednako nada za svoju lipšu budućnost.

— U Americi, koja je tako proglašena ko da je u njoj svaka sloboda u najvećoj miri osigurana, skoro se krvna dila zbila među slibbenici kalvinske i katoličke vire. Na našu veliku žalost moramo pripoznati, da su katolici kavgu započeli.

— Novorodjenom sinu crnogorskog kneza kumovao je na kršćenju ruski car, a zastupao ga je knez Dolgoruki, koji je došao na Cetinju u pratnji dvaju ruskih oficira. Kršćenju prisustvovali su konsuli iz Skadra i Dubrovnika. Mladomu knezu ime je Petar Petrović. Car ruski je brzojavom čestitao knezu najsrdičnije, i raduje se što mu je Bog sina darovao.

— Divojka Eufrosina Brac, koja je već od dužeg vreme na putovala po svitu i svakog divila po vrenđiji u užasnoj visini igrajući, na poslitku je svojom čudnom umitnošću stradala. U Aradu 22-og Srpnja raskinuvši se pod njom vrenđija, ona še strmoglavi i listom umre.

TRGOVINA I OBRTNOST.

Cinjenik peštanski 22-og Srpnja. Vune cina izčešljane iz Bača 108—116 fr., banatska iste vrsti 107—108 fr., bačvanska iste vrsti 93—98 fr., vitoroških (magjarskih) biraka 65—68 fr., sridnjo fina suknarska 114—122 fr. — Svinji 27—28½ n. — Mast sa sudom 33½—33¾ fr. — Slanina 31—32 fr. — Šljive u sudu 12 fr. — Pekmez 9½ fr. — Grah krupan bili 3—4 fr., sitan 4½ fr. — Grašak 6—7 fr. — Sočivo 3½—5 fr. Paprika 14½ fr.

CINA RANE. Pešta, 22-og Srpnja. Čisto žito banatsko: 83 fnt. 5 fr. 40—50 nov. 87 fnt. 6 fr. 5—15 n.; — tisansko, peštansko, stol.-biogr.: 83 fnt. 5 fr. 45—55 n. 87 fnt. 6 fr. 5—15 n.; — bačvansko: 83 fnt. 5 fr. 40—50 nov. 86 fnt. 5 fr. 90 n. — 6 fr. — Raž 78—79 fnt. 3 fr. 35—40 n. — Ječam 68—70 fnt. 2 fr. 90 n. — 3 fr. 40 n. — Zob 43—45 fnt. 3 fr. 57—66 n. — Kukuruz, požunac 82 fnt. 3 fr. 60—70 nov. — Proja 82 fnt. 2 fr. 95 n. — Uzimajuć fnt. polag djumr. maže.

Baja, 22-og Srpnja. Čisto žito: 83 fnt. 5 fr. 60 n. Napolica 78 fnt. 3 fr. 60 n. — Raž 76 fnt. 2 fr. 67 n. — Ječam 66 fnt. 2 fr. — n. — Zob 44 fnt. 1 fr. 80 n. — Kukuruz 90 fnt. 3 fr. 20 nov., sve po požunac.

Visina vode dunavske.

Pešta 24-og Srpnja 10' 11" nad 0. Požun 24-og Srpnja 9' 11" nad 0.

Poruke uredništva.

Srim: C. Primite našu topalu hvalu za vašu pomnijivost. Da takih mnogo imamo priatelja kao vi, nikad nam ne bi duh klonuo. — Futok: L. K. Budite zdravi! — Temišvar: M. Vrimenom. — Bajmak: G. M. Mi potpunih brojeva već nemamo.